

Ablauf der Referendumsfrist: 24. Juni 1959

**Bundesgesetz**  
über  
**die Änderung des Bundesgesetzes betreffend**  
**die Bekämpfung der Tierseuchen**

(Vom 6. März 1959)

Die Bundesversammlung  
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,  
nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 15. Dezember 1958<sup>1)</sup>,  
beschliesst:

I.

Das Bundesgesetz vom 13. Juni 1917<sup>2)</sup> betreffend die Bekämpfung von Tierseuchen wird wie folgt geändert:

Art. 23, Abs. 3

<sup>3</sup> Im Rahmen von Massnahmen zur Bekämpfung des Rinderabortus Bang gemäss Artikel 1, Absatz 2, können die Kantone in den Fällen von Artikel 21, Absatz 1, Ziffer 3, Tierbesitzern Beiträge ausrichten, die 80 Prozent des amtlichen Schätzungswertes übersteigen. Für die Bundesbeiträge sind jedoch unter Anrechnung des Erlöses höchstens 80 Prozent des amtlichen Schätzungswertes zu berücksichtigen; in Gebieten, in denen vorwiegend Viehzucht betrieben wird und die geschlossen dem staatlichen Verfahren unterstellt werden, können bis 90 Prozent berücksichtigt werden.

II.

Dieses Gesetz tritt rückwirkend auf den 1. Januar 1959 in Kraft.

<sup>1)</sup> BBl 1958, II, 1581.

<sup>2)</sup> BS 9, 261; AS 1956, 1203.

Also beschlossen vom Ständerat,

Bern, den 6. März 1959.

Der Präsident: **Aug. Lusser**

Der Protokollführer: **F. Weber**

Also beschlossen vom Nationalrat,

Bern, den 6. März 1959.

Der Präsident: **Eugen Dietschi**

Der Protokollführer: **Ch. Oser**

---

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:

Das vorstehende Bundesgesetz ist gemäss Artikel 89, Absatz 2, der Bundesverfassung und Artikel 3 des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1874 betreffend Volksabstimmung über Bundesgesetze und Bundesbeschlüsse zu veröffentlichen.

Bern, den 6. März 1959.

Im Auftrag des Schweizerischen Bundesrates,

4200

Der Bundeskanzler:

**Ch. Oser**

Datum der Veröffentlichung: 26. März 1959.

Ablauf der Referendumsfrist: 24. Juni 1959.

---

## **Bundesgesetz über die Änderung des Bundesgesetzes betreffend die Bekämpfung der Tierseuchen (Vom 6. März 1959)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1959
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	12
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	26.03.1959
Date	
Data	
Seite	551-552
Page	
Pagina	
Ref. No	10 040 524

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.